



OTPACAEBOE PУКОВОДСТВО ПО COVID-19:

Розничная торговля

2 июля 2020 г.

covid19.ca.gov



КРАТКИЙ ОБЗОР

19 марта 2020 года инспектор общественного здравоохранения штата и директор Департамента общественного здравоохранения штата Калифорния издали приказ, согласно которому большинство жителей Калифорнии должны оставаться дома, чтобы прекратить распространение COVID-19 среди населения.

Степень влияния COVID-19 на здоровье жителей Калифорнии еще до конца не установлена. Зарегистрированы случаи разных форм заболевания: от очень легкой (у некоторых людей протекает бессимптомно) до тяжелой, которая может приводить к смерти. Некоторые категории людей, в том числе люди в возрасте от 65 лет и лица с серьезными основными заболеваниями, например заболеваниями сердца или легких, а также диабетики, подвержены повышенному риску госпитализации и серьезных осложнений. В большинстве случаев вирус передается при близком контакте или в плохо проветриваемом помещении с инфицированным, причем симптомы могут быть невыраженными или вовсе отсутствовать.

В настоящее время нет достоверной информации о числе и степени тяжести заболевших COVID-19 по отраслям или профессиональным группам, в том числе среди сотрудников инфраструктурных объектов жизнеобеспечения. Несколько вспышек заболевания были зафиксированы на рабочем месте, что указывает на риск заражения или передачи инфекции COVID-19 между сотрудниками. К числу таких рабочих мест относятся больницы, учреждения по оказанию долгосрочного ухода, тюрьмы, предприятия по производству пищевых продуктов, склады, мясоперерабатывающие заводы и продовольственные магазины.

Поскольку приказы о самоизоляции обновляются, важно предпринять все возможные меры по обеспечению безопасности сотрудников и посетителей.

Основные профилактические меры включают следующее:

- ✓ максимально возможная физическая дистанция;
- ✓ использование лицевых масок сотрудниками (где защита органов дыхания не требуется) и покупателями/клиентами;
- ✓ частое мытье рук, регулярная очистка и дезинфекция;
- ✓ обучение сотрудников этим и прочим пунктам плана по профилактике COVID-19.

Кроме того, будет критически важно иметь соответствующие процессы для выявления новых случаев заболевания на рабочих местах с последующим оперативным вмешательством и работой с органами общественного здравоохранения над остановкой распространения вируса.

ЦЕЛЬ

В данном документе содержатся рекомендации для предприятий розничной торговли по обеспечению безопасной и чистой среды для работников. Эти рекомендации не предназначены для отзыва или отмены каких-либо предусмотренных законом, нормативными актами и трудовым договором прав работников и не являются исчерпывающими, так как не содержат приказов

окружных органов здравоохранения и не заменяют никакие действующие нормативные требования по безопасности и здоровью, такие как нормативные акты Управления по охране труда и здоровья штата Калифорния. 1 Следите за изменениями рекомендаций по охране здоровья населения и приказами органов штата/местного правительства, поскольку ситуация с COVID-19 остается напряженной. У Управления по охране труда и здоровья штата Калифорния есть дополнительные рекомендации по технике безопасности и охране труда на вебстранице Рекомендации Управления по охране труда и здоровья штата Калифорния по требованиям к защите работников от коронавируса. У CDC есть дополнительные рекомендации для компаний и работников, а также предприятий розничной торговли продуктами питания и бакалейными товарами.

Обязательное использование лицевых масок

18 июня CDPH опубликовало <u>Руководство по использованию лицевых масок</u> с требованиями повсеместного использования лицевых масок как посетителями, так и сотрудниками во всех общественных и рабочих местах, где существует высокий риск распространения заболевания.

Жители Калифорнии обязаны носить лицевые маски на работе непосредственно на рабочем месте или вне его в следующих случаях:

- при близком контакте с посетителем;
- при работе в местах скопления посетителей вне зависимости от присутствия посетителей в данный момент;
- при работе в точках общепита или упаковки пищи на продажу или доставку;
- при работе в места общего пользования, например коридорах, лестницах, лифтах и парковочных местах, и во время пользования таких мест;
- в комнате или в закрытом помещении с посторонними людьми (кроме членов семьи или сожителей), если невозможно соблюдать физическую дистанцию;
- при управлении общественным транспортом или паратранзитом, за рулем такси или автомобиля для частного извоза или для общих поездок, когда перевозят пассажиров. Когда в салоне нет пассажиров, лицевые маски настоятельно рекомендуются.

Подробная информация, в том числе все требования и исключения к этим правилам, приведена в руководстве. В прочих условиях лицевые маски настоятельно рекомендуются; работодатели могут применять дополнительные требования к использованию лицевых масок для выполнения взятых на себя обязательств по обеспечению безопасности и здоровья сотрудников на рабочем месте. Работодатели обязаны предоставить сотрудникам защитные маски или возместить их стоимость.

Работодатели обязаны разработать адаптивную политику для сотрудников, которые относятся к исключительной категории и не в состоянии носить лицевую маску. Если сотрудник должен носить лицевую маску из-за частого контакта с другими людьми, но он не в состоянии носить лицевую маску по состоянию здоровья, то такому сотруднику необходимо предоставить подходящие альтернативные варианты, например лицевой экран с защитной пленкой на нижней кромке, если применимо и если позволяет состояние здоровья.

Открытые для посетителей предприятия должны знать об исключениях, касающихся ношения лицевых масок, предусмотренных <u>Руководством департамента здравоохранения Калифорнии (CDPH) по ношению лицевых масок,</u> и не вправе запрещать вход без маски посетителям, которые соответствуют требованиям, указанным в <u>руководстве</u>. Компаниям необходимо будет разработать политики введения этих исключений для заказчиков, клиентов, посетителей и работников.



План для конкретного рабочего места

- Создайте на каждом предприятии письменный план профилактики COVID-19 с учетом особенностей рабочих мест, проведите комплексную оценку рисков во всех рабочих зонах и для всех рабочих заданий, а также назначьте в каждом учреждении ответственного за реализацию этого плана.
- Включите в планы по каждому рабочему месту <u>Рекомендации</u> <u>СDPH по лицевым маскам</u> и добавьте политику в отношении исключений.
- Укажите контактную информацию местного департамента здравоохранения, адрес учреждения для передачи информации о вспышках COVID-19 среди сотрудников или клиентов.
- Ознакомьте сотрудников и их представителей с планом, обсудите его с ними и предоставьте сотрудникам и их представителям возможность ознакомиться планом.
- Регулярно проводите оценку учреждения на предмет соблюдения плана, документируйте и устраняйте выявленные недостатки.
- Исследуйте каждый случай заболевания COVID-19 и определите, могли ли рабочие факторы способствовать риску инфекции.
 При необходимости обновляйте план для предотвращения дальнейших случаев заражения.
- Если на рабочем месте происходит вспышка заболевания, внедрите необходимые алгоритмы и протоколы в соответствии с Руководством СDPH.
- Определите близкие контакты (расстояние 6 футов (1,8 м) на протяжении 15 минут или более) инфицированного сотрудника и примите меры по изоляции сотрудников с положительными результатами анализа на COVID-19 и контактных лиц.
- Придерживайтесь приведенных ниже рекомендаций. Несоблюдение этого требования может привести к заболеваемости на рабочем месте, что может вызвать временную приостановку или ограничение деятельности.



Темы для обучения сотрудников

- Информация о <u>COVID-19</u>, о том, как предотвратить распространение инфекции, и о том, какие сопутствующие болезни могут сделать человека более восприимчивым к инфицированию вирусом.
- Самостоятельный скрининг на дому, в том числе измерение температуры и/или проверка на наличие симптомов согласно Руководству CDC.
- Обратиться за медицинской помощью, если симптомы усугубляются, в том числе возникает постоянная боль или тяжесть в груди, спутанность сознания или посиневшие губы или лицо. Обновления и дополнительная информация доступны на вебсайте Центра по контролю и профилактике заболеваний (CDC).
- Почему важно не выходить на работу.
 - Если у сотрудника есть симптомы COVID-19, <u>описанные</u>
 <u>Центром по контролю за заболеваниями</u>, такие как жар или
 озноб, кашель, одышка или затрудненное дыхание,
 усталость, боль в мышцах или теле, головная боль, недавно
 появившаяся потеря вкуса или запаха, боль в горле,
 заложенность носа или насморк, тошнота, рвота или
 диарея, ИЛИ
 - Если у работника был диагностирован COVD-19, и он еще находится на изоляции, ИЛИ
 - Если в течение последних 14 дней у работника был контакт с человеком, у которого был диагностирован COVID-19, и он считается потенциально инфицированным (т. е. попрежнему находится на изоляции).
- Вернуться к работе после диагностирования COVID-19 только по прошествии 10 дней с момента проявления первых симптомов, когда симптомы уже не настолько выражены, и у сотрудника не было жара (без применения жаропонижающих препаратов) в последние 72 часа. Сотрудник, у которого диагностировали COVID-19, но заболевание протекает бессимптомно, может вернуться к работе только по истечении 10 дней с момента первого положительного теста COVID-19.
- Важность частого мытья рук с мылом, включая тщательное намыливание в течение 20 секунд (или использование антисептика для рук с содержанием не менее 60 % этанола (предпочтительно) или 70 % изопропанола (если продукт недоступен детям без присмотра взрослого), когда работники не могут добраться до раковины или пункта для мытья рук согласно рекомендациям CDC).

- Важность соблюдения физической дистанции как на работе, так и в нерабочее время (см. раздел «Физическое дистанцирование» ниже).
- Надлежащее использование лицевых масок с учетом того, что:
 - о лицевые маски не защищают того, кто их носит, и не являются средствами индивидуальной защиты (СИЗ).
 - Лицевые маски могут помочь защитить людей, которые находятся рядом с тем, кто носит маску, но не заменяют необходимость придерживаться физической дистанции и часто мыть руки.
 - о Лицевые маски должны закрывать нос и рот.
 - о Сотрудники обязаны мыть или дезинфицировать руки до и после использования лицевых масок.
 - Не касайтесь глаз, носа и рта.
 - о Лицевые маски индивидуальные, их обязательно нужно мыть или утилизировать после каждого использования.
- Информация из Руководства CDPH по использованию лицевых масок с указанием обстоятельств использования лицевых масок и исключительных категорий, а также любых политик, правил работы и практик, принятых работодателем для обеспечения использования лицевых масок. Также в программу обучения обязательно нужно включить политики работодателя в отношении людей, которые входят в исключительную категорию и не в состоянии носить лицевые маски.
- Обеспечьте надлежащее обучение всех независимых подрядчиков, временных или контрактных работников предприятия политикам по профилактике COVID-19 и наличие необходимых расходных материалов и СИЗ. Заранее обсудите эти обязанности с организациями, которые предоставляют временных и/или внештатных сотрудников.
- Информация о льготах по отпуску, которые сотрудник вправе получить, чтобы облегчить финансовое положение во время самоизоляции. См. дополнительную информацию о государственных программах поддержки отпуска по болезни и компенсациям работникам в случае заболевания COVID-19, включая права работников на отпуск по болезни, в соответствии с Законом о первоочередной поддержке семей в условиях коронавируса, а также права работников на компенсационные выплаты и основания для установления связанности работы с COVID-19 в соответствии с все еще действующим Приказом губернатора N-62-20.



Меры индивидуального контроля и скрининг

- Обеспечьте измерение температуры и/или проверку на наличие симптомов у всех работников в начале смены, а также у всех входящих в учреждение поставщиков, подрядчиков и других работников. Убедитесь в том, что человек, который измеряет температуру/проводит скрининг на наличие симптомов придерживается максимально возможной дистанции от сотрудников.
- Если требуется самостоятельная проверка дома, которая является допустимой альтернативой проверки в медицинском учреждении, обеспечьте ее проведение до выхода работника из дома на свою смену и соблюдение рекомендаций CDC, изложенных в разделе «Темы для обучения работников» выше.
- Настоятельно советуйте работникам, которые больны или имеют симптомы COVID-19, оставаться дома.
- Работодатели должны обеспечить использование работниками средств защиты, включая средства защиты глаз и при необходимости перчатки. Это средства защиты кассиров, упаковщиков и других работников, которые регулярно и многократно взаимодействуют с клиентами.
- Работодатели должны учитывать, где использование одноразовых перчаток полезно дополнительно к частому мытью рук или использованию антисептиков для рук. Примеры: работники, проверяющие других на наличие симптомов заболевание или работающие с предметами, к которым часто прикасаются.
- Работники должны также быть обеспечены защитным оборудованием и использовать его при разгрузке и хранении доставленных товаров. Работники должны проверять поставки и принимать меры дезинфекции перед размещением товаров на складах и объектах при наличии признаков вскрытия.
- Предприятия розничной торговли должны принимать разумные меры, включая размещение указателей в стратегических и хорошо видимых местах, чтобы напоминать населению о необходимости использовать лицевые маски и соблюдать физическую дистанцию.



Протоколы уборки и дезинфекции

- Проводите тщательную уборку в зонах с высокой посещаемостью, например, в комнатах отдыха, обеденных зонах и зонах входа и выхода, обращая особое внимание на лестницы, лестничные площадки, эскалаторы, поручни и кнопки лифта. Часто дезинфицируйте часто используемые поверхности, включая тележки для покупок, корзины, конвейерные ленты, кассы (в том числе кассы самообслуживания), сканеры, кассовые телефоны, портативные устройства, прилавки, дверные ручки, полки, клавиатуры банкоматов для набора PIN-кодов, кнопки вызова помощи для клиентов, средства для мытья рук и т. д.
- Проводите очистку и дезинфекцию оборудования общего пользования, включая вилочные тележки, лестницы, тележки для подачи товаров, часы, порталы для оплаты и пишущие элементы после каждого использования.
- Проводите очистку поверхностей, которых могут касаться люди, между сменами или использованием в зависимости от того, что происходит чаще, включая рабочие поверхности, инструменты и элементы управления стационарным и мобильным оборудованием.
- Предлагайте клиентов и установите на входах и выходах, кассах, в комнатах для переодевания надлежащие средства санитарной обработки, включая антисептики для рук и дезинфицирующие салфетки, и предоставьте индивидуальные антисептики для рук всем работникам первой линии (например, кассиру).
- Убедитесь в том, что санитарно-технические помещения всегда функционируют и находятся в состоянии готовности, и при необходимости дополнительно предоставляйте мыло, бумажные полотенца и дезинфицирующее средство для рук.
- Для того чтобы свести к минимуму риск заболевания <u>болезнью</u> <u>легионеров</u> и другими связанными с водой заболеваниями, <u>предпринимайте меры</u> для обеспечения безопасности всех систем и элементов водоснабжения (например, питьевых и декоративных фонтанчиков) для использования после длительного закрытия объекта.
- Предоставляйте ресурсы для поощрения личной гигиены работников: Это салфетки, неконтактные мусорные корзины, мыло для рук, достаточное время для мытья рук, антисептики на спиртовой основе для рук, дезинфицирующие средства и одноразовые полотенца.

- При выборе дезинфицирующих средств сотрудники должны использовать одобренные для использования против COVID-19 средства из утвержденного Агентством по охране окружающей среды (ЕРА) списка и следовать инструкциям по применению. Используйте дезинфицирующие средства, на этикетках которых указана их эффективность против новых вирусных возбудителей, разбавленные бытовые отбеливатели (5 столовых ложек примерно на 4 л воды) или спиртовые растворы с содержанием спирта не менее 70 %, которые подходят для обработки поверхности. Проведите обучение для работников по вопросам использования опасных химических веществ, инструкциям производителя по требованиям к вентиляции и безопасному использованию, установленным Управлением по охране труда и здоровья штата Калифорния. Сотрудники, использующие чистящие или дезинфицирующие средства, обязаны носить перчатки и другое защитное оборудование в соответствии с инструкциями по применению. Используйте способы уборки, безопасные для людей с астмой, рекомендованные Департаментом здравоохранения штата Калифорния, а также позаботьтесь о надлежащей вентиляции.
- Отрегулируйте или измените часы работы магазина, чтобы обеспечить достаточное время для регулярной тщательной очистки и складирования запасов продукции. Введите интервалы для складирования, чтобы работники находились в разных проходах.
- Предоставляйте работникам время на уборку во время смены.
 Задания по уборке следует назначать в рабочее время в рамках должностных обязанностей работников. При необходимости предусматривайте проведение уборки сторонними компаниями, чтобы было проще справиться с повышенной необходимостью в уборке.
- По возможности установите бесконтактные устройства, включая индикаторы датчиков движения, системы бесконтактных платежей, автоматические дозаторы мыла и диспенсеры бумажных полотенец и системы учета рабочего времени.
- Поощряйте использование клиентами дебетовых и кредитных карт, например, с помощью плакатов.
- Рассмотрите возможность установки переносных высокоэффективных воздухоочистителей, модернизируйте воздушные фильтры здания для обеспечения их максимальной эффективности внесите другие модификации для увеличения количества наружного воздуха и вентиляции в офисах и других помещениях.



Руководства по соблюдению физической дистанции

- Предприятия розничной торговли должны формировать четко обозначенные внутренние и наружные точки выдачи с соблюдением физической дистанции с визуальными указателями и другими мерами, и позволять получить купленные товары в них или путем доставки на дом.
- Реализуйте меры для соблюдения физической дистанции между сотрудниками и клиентами не менее шести футов (1,8 м). Это могут быть физические перегородки или визуальные указатели (например, маркировка пола, цветная лента или знаки, указывающие на место, где должны стоять работники и/или клиенты).
- Примите меры в кассах самообслуживания для сведения к минимуму взаимодействия кассиров и клиентов, например, устанавливайте плексигласовые барьеры.
- Постарайтесь скорректировать круг обязанностей сотрудников по их просьбе для сведения к минимуму контакта с клиентами и другими работниками (например, управление запасами вместо выполнения функций кассира или управление административными потребностями с использованием телекоммуникаций).
- Скорректируйте очные совещания, если они необходимы, таким образом, чтобы обеспечить физическую дистанцию, и проводите индивидуальные встречи на объектах с участием меньшего количества людей для соблюдения рекомендаций по физическому дистанцированию.
- Установите дополнительные ограничения на количество работников в закрытых зонах, чтобы обеспечить расстояние между ними не менее 2 метров с целью ограничения передачи вируса.
- Отрегулируйте перерывы сотрудников в соответствии с их заработной платой и часами работы, чтобы выполнить протоколы физической дистанции.
- Закройте комнаты отдыха, используйте барьеры или увеличьте расстояние между столами/стульями, чтобы обособить сотрудников, и не допускайте скопления людей во время перерывов. Там, где это возможно, создайте открытые зоны отдыха с укрытием от солнца и сиденьями, которые обеспечивают физическую дистанцию.
- Закройте в магазине бары, не допускайте перевозку товаров навалом, закройте зоны общего пользования с сиденьями и не раздавайте образцы продукции.

- Выделите часы работы для совершения покупок уязвимыми группами населения, включая пожилых людей и уязвимых с медицинской точки зрения лиц, предпочтительно после полной уборки помещений.
- Увеличьте количество вариантов получения и доставки товаров, чтобы было проще минимизировать контакты в магазине и соблюдать правила социального дистанцирования, например, заказ в Интернете и окна выдачи.
- Обеспечьте по возможности один четко обозначенный вход и отдельный выход, чтобы было проще соблюдать физическую дистанцию.
- Внесите поправки в максимально допустимое количество посетителей, исходя из размеров объекта, чтобы ограничить число одновременно находящихся в магазине людей, используя не более чем 50 % максимальной степени заполнения.
- Будьте готовы поставить клиентов в очередь снаружи, сохраняя при этом физическую дистанцию, в том числе с помощью визуальных указателей.
- Поощряйте соблюдение работниками физической дистанции во время выдачи и доставки, общения с клиентом через пассажирское окно, погрузки товаров в багажник автомобиля клиента без контакта или просите их оставлять товары у двери.
- Для того чтобы по возможности минимизировать контакты работников с клиентами, выделите отдельные места только для выдачи или только для доставки.
- Используйте вспомогательные материалы для передачи товаров, такие как стеллажи и информационные табло, чтобы уменьшить по возможности количество передачи из рук в руки. Используйте по возможности во время доставки бесконтактную подпись.
- Увеличьте часы работы службы прямой доставки из магазина, чтобы увеличить интервал доставки и предотвратить благодаря этому наплыв покупателей в магазинах.

1Для уязвимых категорий населения следует рассмотреть дополнительные требования. Работники предприятий розничной торговли должны соблюдать все стандарты <u>Управления по охране труда и здоровья штата Калифорния</u> и быть готовы придерживаться его рекомендаций, а также рекомендаций <u>Центров по контролю и профилактике</u> заболеваний (CDC) и <u>Департамента здравоохранения штата Калифорния (CDPH)</u>. Кроме того, работодатели должны быть готовы изменить методы работы при изменении этих рекомендаций.



